

Dear Patron of Citizen X,

It is with a heavy heart that we announce that we will be postponing this production of "Citizen X".

The decision to do this is due to the latest guidelines from the Ministry of Health, which enforces closure on "entertainment venues (which) cover bars and entertainment venues like night clubs, discos, cinemas, theatres, and karaoke outlets."

We will be looking at mounting this work again in the near future, and at the same time will be looking at ways of archiving this work before the enforced closures kick in. Please be assured that we are committed to making "Citizen X" happen, and will update you as soon as we have news.

This is an unprecedented crisis that the industry is facing, and while a full refund for the ticket/s you have purchased can be arranged, we beseech you to consider donating the cost of your ticket to support the continuity of this production.

Please reply to us via Peatix Message, or email us at marketing@fingerplayers.com to let us know if:

- A) You would like to be refunded. We would then proceed to engineer this on our end and you would receive a notification from Peatix to let you know that your refund has been processed.
- B) You would like to donate the cost of your ticket to us.

We thank you for supporting "Citizen X", and for supporting The Finger Players. While we are disappointed, we are hopeful that we will see you in the theatre again when we remount this production.

Yours,
The Finger Players

亲爱的观众，
我们很遗憾地宣布《大国民》演出延期。

这个决定介于卫生部最新实施的通告“后天（26日）晚上11时59分开始关闭本地酒店和娱乐场所如夜店、迪斯科、电影院、剧院和卡拉OK场所，以降低冠病传染风险。”。

我们目前会在措施生效之前录制演出，也会不断地和团队沟通，确保【大国民】有朝一日可以在舞台和观众见面，也会在第一时间发布演出的新日期等有关消息。

这对艺术界来说是一项前所未有的危机。我们在安排您戏票全额退款的当儿，也恳请您考虑捐赠戏票的成本，以行动支持本地剧场的持续性。请回复这份 PEATIX 讯息，[或电邮至 marketing@fingerplayers.com](mailto:marketing@fingerplayers.com)，并告诉我们您的意愿：

- A) 要求全额退款。我们会通过 PEATIX 为您安排退款，而您也会接获退款通知。
- B) 把我的票价全款捐赠于「十指帮」。

再次感谢你给予《大国民》、给予「十指帮」的支持。我们此时虽然失望，不过也期盼在不久的将来和你在剧场见面。

十指帮
敬上